

*jura*®



**Z10** (EA/SA/INTA)  
Bedienungsanleitung

# Ihre Z10

<b>1 Bedienelemente</b>	4
<b>2 Für Ihre Sicherheit</b>	6
Bedienungsanleitung beachten	6
Bestimmungsgemäße Verwendung	6
Einschränkung des Nutzerkreises	6
Nutzung durch Kinder	7
Umgang mit Beschädigungen	7
Beschädigungen vermeiden	8
Stromschlaggefahr	9
Verbrennungs-, Verbrühungs- und Verletzungsgefahr	9
<b>3 Vorbereiten und in Betrieb nehmen</b>	10
Bedienung über Touchscreen-Display und Rotary Switch	10
Gerät aufstellen	10
Bohnenbehälter füllen	10
Wasserhärte ermitteln	11
Erste Inbetriebnahme	11
Ihre Z10 steuern – das JURA Cockpit	13
Milch anschließen	13
Milchkühler Cool Control per Funk verbinden	14
WiFi-Verbindung herstellen	14
<b>4 Zubereitung</b>	15
Aroma Selection	16
Zubereitung mit Vorauswahl (Speciality Selection)	16
Cold Brew	17
Espresso und Kaffee	17
Latte macchiato, Cappuccino und weitere Kaffeespezialitäten mit Milch	17
Milch und Milchschaum	18
Espresso doppio	18
Caffè Barista und Lungo Barista	18
Kännchen Kaffee	18
Gemahlener Kaffee	19
Heißwasser	19
Produkteinstellungen anpassen	20
<b>5 Täglicher Betrieb</b>	21
Gerät ein- und ausschalten	21
Wassertank füllen	21
Pfleßmaßnahmen	22

<b>6</b>	<b>Geräteeinstellungen</b>	23
<b>7</b>	<b>Pflege</b>	24
	Gerät spülen	24
	Automatische Milchsystem-Spülung	24
	Milchsystem reinigen	24
	Kombiauslauf zerlegen und spülen	25
	Filter einsetzen/wechseln	27
	Gerät reinigen	28
	Gerät entkalken	29
	Wassertank entkalken	31
	Bohnenbehälter reinigen	31
<b>8</b>	<b>Meldungen im Display</b>	32
<b>9</b>	<b>Störungen beheben</b>	33
<b>10</b>	<b>Transport und umweltgerechte Entsorgung</b>	35
	Transport / System leeren	35
	Entsorgung	35
<b>11</b>	<b>Technische Daten</b>	36
<b>12</b>	<b>Index</b>	37
<b>13</b>	<b>JURA-Kontakte / Rechtliche Hinweise</b>	40

# 1 Bedienelemente



- 1 Taste Ein/Aus  $\phi$
- 2 Abdeckung Pulverschacht für gemahlene Kaffee
- 3 Pulverschacht für gemahlene Kaffee
- 4 Serviceschnittstelle mit JURA WiFi Connect (unter Abdeckung)
- 5 Bohnenbehälter mit Aromaschutzdeckel
- 6 Rotary Switch
- 7 Touchscreen-Display
- 8 Höhen- und breitenverstellbarer Kombiauslauf
- 9 Tassenplattform
- 10 Restwasserschale
- 11 Kaffeesatzbehälter
- 12 Netzkabel (fest angeschlossen oder steckbar)
- 13 Heißwasserauslauf
- 14 Wassertank
- 15 Behälter für Milchsystem-Reinigung
- 16 Dosierlöffel für gemahlene Kaffee
- 17 Filterummantelung



## 2 Für Ihre Sicherheit

### Bedienungsanleitung beachten

Lesen und beachten Sie diese Bedienungsanleitung vollständig vor Gebrauch des Geräts. Halten Sie diese Bedienungsanleitung beim Gerät verfügbar und geben Sie sie an nachfolgende Anwender weiter.

Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen bzw. Sachschäden führen. Sicherheitshinweise sind daher wie folgt gekennzeichnet:

---

**⚠️ WARNUNG** Kennzeichnet Sachverhalte, die zu schweren Verletzungen bzw. Lebensgefahr führen können.

---

**⚠️ VORSICHT** Kennzeichnet Sachverhalte, die zu leichten Verletzungen führen können.

---

**VORSICHT** Kennzeichnet Sachverhalte, die zu Sachschäden führen können.

---

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist für den privaten Hausgebrauch vorgesehen. Es dient nur der Kaffeezubereitung und dem Erwärmen von Milch und Wasser. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

### Einschränkung des Nutzerkreises

Personen, einschließlich Kindern, die aufgrund ihrer

- physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder
- Unerfahrenheit oder Unkenntnis

nicht in der Lage sind, das Gerät sicher zu bedienen, dürfen das Gerät nicht ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine verantwortliche Person nutzen.

Bei Verwendung der Filterpatrone CLARIS Smart oder eines JURA WiFi Connect werden Funkverbindungen aufgebaut. Konkrete Angaben zum genutzten Frequenzband und zur max. Sendeleistung entnehmen Sie dem Kapitel »Technische Daten«.


## Nutzung durch Kinder

### **Kinder müssen mögliche Gefahren einer falschen Bedienung erkennen und verstehen können:**

- Halten Sie **Kinder unter 8 Jahren** vom Gerät fern bzw. beaufsichtigen Sie diese ständig.
- **Kinder ab 8 Jahren** dürfen das Gerät nur ohne Aufsicht bedienen, wenn sie über den sicheren Umgang damit aufgeklärt wurden.
- Kinder dürfen Reinigungs- und Wartungsarbeiten nicht ohne Aufsicht durch eine verantwortliche Person durchführen.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen.


## Umgang mit Beschädigungen

### **Verwenden Sie kein Gerät oder Netzkabel mit Beschädigungen. Ein folgender Stromschlag kann tödlich enden.**

- Bei Hinweisen auf Beschädigungen, trennen Sie das Gerät vom Netz. Schalten Sie hierfür die Z10 mit der Taste Ein/Aus  aus. Ziehen Sie erst dann den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Ersetzen Sie ein beschädigtes **steckbares Netzkabel** mit einem Original-Netzkabel von JURA. Ungeeignete Netzkabel können zu Folgeschäden führen.
- Lassen Sie **Reparaturen am Gerät** und **fest angeschlossener Netzkabel** ausschließlich von autorisierten JURA-Servicestellen durchführen. Unsachgemäße Reparaturen können zu Folgeschäden führen.

## Beschädigungen vermeiden


### So vermeiden Sie Beschädigungen am Gerät und am Netzkabel:

- Verwenden Sie die Z10 und das Netzkabel nicht in der Nähe von heißen Oberflächen.
- Scheuern Sie das Netzkabel nicht an scharfen Kanten, klemmen Sie es nicht ein.
- Lassen Sie das Netzkabel niemals lose herabhängen. Das Netzkabel kann zur Stolperfalle werden oder beschädigt werden.
- Schützen Sie die Z10 vor Witterungseinflüssen und direkter Sonneneinstrahlung.
- Schließen Sie die Z10 nur an Netzspannung gemäß Typenschild an. Das Typenschild ist auf deren Unterseite angebracht.
- Schließen Sie die Z10 direkt an eine Haussteckdose an. Bei der Verwendung von Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabeln besteht Überhitzungsgefahr.
- Verwenden Sie weder alkalische noch alkoholische Reinigungsmittel, sondern nur milde Reinigungsmittel und ein weiches Tuch.
- Verwenden Sie keine mit Zusatzstoffen behandelten oder karamellisierten Kaffeebohnen.
- Füllen Sie den Wassertank ausschließlich mit frischem, kaltem und kohlenstofffreiem Wasser.
- Schalten Sie das Gerät bei längerer Abwesenheit mit der Taste Ein/Aus  aus und entfernen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Verwenden Sie ausschließlich Original-Pflegeprodukte von JURA. Nicht von JURA ausdrücklich empfohlene Produkte können Ihre Z10 beschädigen.



## Stromschlaggefahr

### Wasser leitet Strom. Bringen Sie Wasser und Strom nicht in Kontakt:

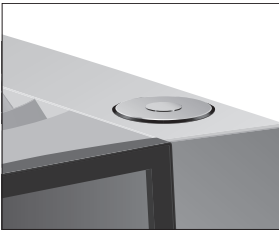
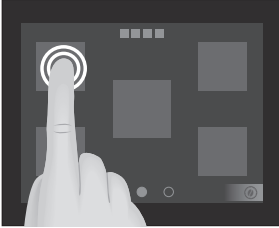
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Tauchen Sie die Z10 und das Netzkabel nicht in Wasser.
- Stellen Sie die Z10 und ihre Einzelteile nicht in die Spülmaschine.
- Schalten Sie die Z10 vor Reinigungsarbeiten mit der Taste Ein/Aus  aus. Wischen Sie die Z10 stets feucht, aber niemals nass ab und schützen Sie sie vor dauerhaftem Spritzwasser. Die Z10 darf nicht mit einem Wasserstrahl gereinigt werden.
- Die Z10 ist nicht zur Aufstellung auf einer Fläche geeignet, wo ein Wasserstrahl angewendet werden kann.

## Verbrennungs-, Verbrühungs- und Verletzungsgefahr

- Berühren Sie die Ausläufe nicht während des Betriebs. Benutzen Sie die vorgesehenen Griffe.
- Ihre Z10 ist optional über mobile Endgeräte fernsteuerbar. Stellen Sie sicher, dass bei der Zubereitung eines Produkts oder Auslösen eines Pflegeprogramms keine Dritten gefährdet werden – etwa durch Kontakt mit den Ausläufen.
- Achten Sie darauf, dass der Kombiauslauf richtig montiert und sauber ist. Andersnfalls können sich Teile davon lösen. Es besteht Verschluckungsgefahr.

## 3 Vorbereiten und in Betrieb nehmen

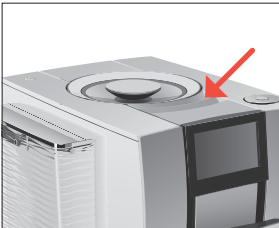
### Bedienung über Touchscreen-Display und Rotary Switch



Sie haben zwei Möglichkeiten, um Ihre Z10 zu bedienen:

- Ihre Z10 besitzt ein Touchscreen-Display. Tippen oder streichen Sie über das Display, um eine Aktion auszulösen.
- Nutzen Sie den Rotary Switch, indem Sie ihn drehen oder drücken.

### Gerät aufstellen



Beachten Sie beim Aufstellen Ihrer Z10 folgende Punkte:

- Wählen Sie den Standort Ihrer Z10 so, dass sie vor Überhitzung geschützt ist. Achten Sie darauf, dass die Lüftungsschlitze nicht abgedeckt werden.
- Stellen Sie die Z10 auf eine waagerechte, gegen Wasser unempfindliche Fläche.

### Bohnenbehälter füllen

Der Bohnenbehälter besitzt einen Aromaschutzdeckel. So bleibt das Aroma Ihrer Kaffeebohnen länger erhalten.

#### **VORSICHT**

Kaffeebohnen, die mit Zusatzstoffen (z.B. Zucker) behandelt sind, gemahlener sowie gefriergetrockneter Kaffee beschädigen das Mahlwerk.

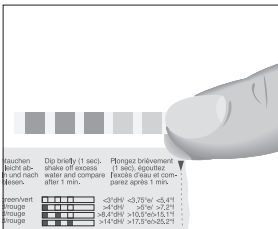
- Füllen Sie ausschließlich geröstete Kaffeebohnen ohne Nachbehandlung in den Bohnenbehälter.
- Entfernen Sie den Aromaschutzdeckel.

- Entfernen Sie Verschmutzungen oder Fremdkörper, die sich eventuell im Bohnenbehälter befinden.
- Füllen Sie Kaffeebohnen in den Bohnenbehälter und schließen Sie den Aromaschutzdeckel.

### Wasserhärte ermitteln

Während der ersten Inbetriebnahme müssen Sie die Wasserhärte einstellen. Kennen Sie die Wasserhärte des verwendeten Wassers nicht, können Sie diese zunächst ermitteln. Verwenden Sie hierfür das im Lieferumfang enthaltene Aquadur®-Teststäbchen.

- Halten Sie das Teststäbchen 1 Sekunde unter fließendes Wasser. Schütteln Sie das Wasser ab.
- Warten Sie ca. 1 Minute.
- Lesen Sie den Wasserhärtegrad anhand der Verfärbungen des Aquadur®-Teststäbchens und der Beschreibung auf der Verpackung ab.



### Erste Inbetriebnahme

#### ⚠ WARNUNG

Lebensgefahr durch Stromschlag bei Betrieb mit schadhaftem Netzkabel.

- Nehmen Sie nie ein Gerät mit Beschädigungen oder schadhaftem Netzkabel in Betrieb.

#### VORSICHT

Milch, kohlenensäurehaltiges Mineralwasser oder andere Flüssigkeiten können den Wassertank oder das Gerät beschädigen.

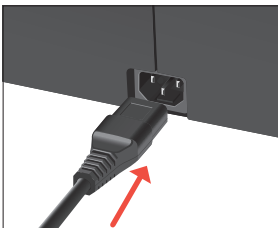
- Füllen Sie ausschließlich frisches, kaltes Wasser in den Wassertank.

**Voraussetzung:** Der Bohnenbehälter ist gefüllt.

- Bei Geräten mit **steckbarem** Netzkabel: Verbinden Sie das Netzkabel mit dem Gerät.
- Stecken Sie den Netzstecker in eine Netzsteckdose.
- Drücken Sie die Taste Ein/Aus  $\phi$ , um die Z10 einzuschalten.

»Sprachauswahl«

- i** Um weitere Sprachen anzuzeigen, tippen Sie mit dem Finger auf < oder >, bis die gewünschte Sprache im Fokus ist (z.B. »Deutsch«).



### 3 Vorbereiten und in Betrieb nehmen

- ▶ Tippen Sie auf »Speichern«.  
Im Display erscheint kurz »Gespeichert«.  
»Wasserhärte«

**i** Kennen Sie die Wasserhärte des verwendeten Wassers nicht, müssen Sie diese zunächst ermitteln (siehe Kapitel 3 »Vorbereiten und in Betrieb nehmen – Wasserhärte ermitteln«).

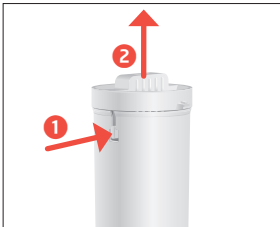
- ▶ Tippen Sie auf < oder >, um die Einstellung der Wasserhärte zu ändern.
- ▶ Tippen Sie auf »Speichern«.  
Im Display erscheint kurz »Gespeichert«.

»Filter einsetzen«

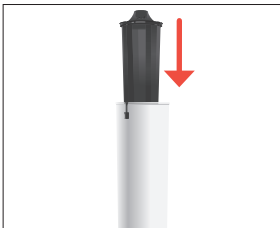
- ▶ Stellen Sie ein Gefäß unter den Heißwasserauslauf und den Kombiauslauf.
- ▶ Entfernen Sie den Wassertank und spülen Sie ihn mit kaltem Wasser aus.



- ▶ Öffnen Sie die Filterummantelung.



- ▶ Setzen Sie die Filterpatrone CLARIS Smart ein.
- ▶ Schließen Sie die Filterummantelung.
- ▶ Setzen Sie die Filterummantelung im Wassertank ein.



- ▶ Drehen Sie die Filterummantelung im Uhrzeigersinn, bis sie hörbar einrastet.
- ▶ Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Wasser und setzen Sie ihn wieder ein.

**i** Das Gerät erkennt automatisch, dass Sie soeben die Filterpatrone eingesetzt haben.

»Gespeichert«

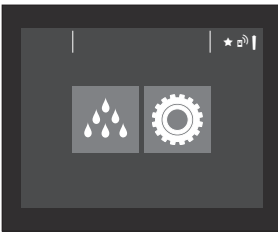


- »Filter wird gespült«
- »System wird gefüllt«
- »Restwasserschale leeren«

- ▶ Leeren Sie die Restwasserschale und setzen Sie sie wieder ein.
  - »Beistellgerät«
  - ▶ Tippen Sie auf »Verbinden«, um Ihre Z10 mit Ihrem Netzwerk zu verbinden.
  - ▶ Scannen Sie ggf. den QR-Code mit Ihrem mobilen Endgerät, um Ihre App von JURA (J.O.E.\*) herunterzuladen.
  - ▶ Tippen Sie auf »Verbinden«.
  - ▶ Stellen Sie ein Gefäß unter den Kombiauslauf.
  - »Gerät spült«
- Der Startbildschirm wird angezeigt. Ihre Z10 ist nun betriebsbereit.



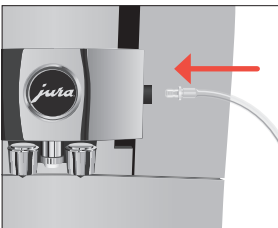
### Ihre Z10 steuern – das JURA Cockpit



Mit dem **JURA Cockpit** steuern Sie Ihre Z10. Drücken Sie den Rotary Switch, um in das JURA Cockpit zu gelangen.

Symbol	Bedeutung
	Bereich »Pflege« (blau)
	Bereich »Geräteeinstellung« (grün)
	(weiß) Ihre Z10 ist via JURA WiFi Connect mit dem Netzwerk und/oder Cool Control verbunden.
	(rot) Keine Verbindung zum WiFi-Netzwerk
	Filterbetrieb

### Milch anschließen




Ihre Z10 liefert feinporigen, cremig zarten Milchschaum von perfekter Konsistenz. Hauptkriterium für das Aufschäumen der Milch ist eine Milchtemperatur von 4–8 °C. Wir empfehlen daher die Verwendung eines Milchkühlers oder eines Milchbehälters.

- ▶ Schließen Sie den Milchschauch am Kombiauslauf an.
- ▶ Verbinden Sie das andere Ende des Milchschauchs mit einem Milchbehälter oder einem Milchkühler.

### Milchkühler Cool Control per Funk verbinden

Ihre Z10 lässt sich mit Ihrem Milchkühler Cool Control verbinden.


**Voraussetzung:** Der JURA WiFi Connect ist in der Serviceschnittstelle Ihrer Z10 eingesetzt.

- ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.
- ▶ Tippen Sie auf das Symbol »Geräteeinstellung« .
- ▶ Tippen Sie auf »1/2«, um auf die nächste Seite zu wechseln.
- ▶ Tippen Sie auf »Beistellgeräte«.
- ▶ Tippen Sie auf »Verbinden«.
- ▶ »Gespeichert«

### WiFi-Verbindung herstellen



Ihre Z10 lässt sich mit Ihrer App von JURA (J.O.E.®) verbinden.

**Voraussetzung:** J.O.E.® ist auf Ihrem mobilen Endgerät installiert und Sie haben sich in Ihrem Heimnetzwerk angemeldet. Der JURA WiFi Connect ist in der Serviceschnittstelle Ihrer Z10 eingesetzt.

- ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.
- ▶ Tippen Sie auf das Symbol »Geräteeinstellung« .
- ▶ Tippen Sie auf »Wi-Fi Verbindung«.
- ▶ Tippen Sie auf »Verbinden«.
- ▶ Fügen Sie in Ihrer App von JURA (J.O.E.®) ein neues Netzwerk hinzu und folgen Sie den Anweisungen.

## 4 Zubereitung

### Grundsätzliches zur Zubereitung:

Ziel	Vorgehen
Kaffeestärke eines Einzelprodukts ändern	Während des Mahlvorgangs mit dem Finger über das Display streichen oder den Rotary Switch drehen
Menge eines Einzelprodukts ändern	Während der Zubereitung mit dem Finger über das Display streichen oder den Rotary Switch drehen
Mahlgrad, Kaffeestärke, Menge und Temperatur eines beliebigen Produkts ändern	Ca. 2 Sekunden auf ein Produkt tippen und unter »Produkteinstellungen« Einstellungen vornehmen
Weitere Produkte anzeigen	Am Rotary Switch drehen, um in die Rondell-Ansicht zu gelangen oder auf   tippen
Zubereitung stoppen	Auf »Abbrechen« tippen oder den Rotary Switch drücken
Produkt als Favorit auf dem Startbildschirm platzieren	Ca. 2 Sekunden auf ein Produkt tippen und unter »Produkt ersetzen« ein anderes Produkt platzieren

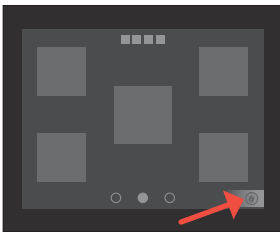
- i** Wurde in einem Zeitraum von 9 Minuten keine Aktion am Gerät durchgeführt, wechselt Ihre Z10 in den Standby-Modus. Tippen Sie auf das Display, drücken oder drehen Sie am Rotary Switch, um den Standby-Modus zu verlassen.
- i** Heiß schmeckt Kaffee am besten. Eine kalte Porzellantasse entzieht dem Getränk Hitze – und Geschmack. Wir empfehlen Ihnen daher, die Tassen vorzuwärmen. Einen Tassenwärmer von JURA erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler.


### Aroma Selection

Mit der Aroma Selection Ihrer Z10 können Sie den Mahlgrad und die Kaffeestärke eines beliebigen Produkts ändern:


**Beispiel:** Espresso mit höherer Kaffeestärke





- Stellen Sie eine Tasse unter den Kombiauslauf.



- Tippen Sie auf das Symbol »Aroma Selection« (rechts unten).
- Tippen Sie auf »Espresso«.
- Tippen Sie auf , um die Kaffeestärke zu erhöhen.
- Tippen Sie auf »Starten«.  
Die voreingestellte Wassermenge des Kaffees fließt in die Tasse.

### Zubereitung mit Vorauswahl (Speciality Selection)

Tippen Sie auf , um die Speciality Selection aufzurufen und tätigen Sie die gewünschte Vorauswahl für Ihr folgendes Produkt:

Speciality Selection	Bedeutung
»Cold brew«  (Espresso, Kaffee, Latte macchiato, Cappuccino, Flat White, Milchkaffee, Cortado, Espresso macchiato)	Das Produkt wird kalt zubereitet.
»Extra Shot«  (Latte macchiato, Cappuccino, Flat White, Milchkaffee)	Das Produkt wird mit 2 Brühvorgängen mit der jeweils halben Wassermenge zubereitet – für eine besonders intensiv schmeckende Kaffeespezialität.
Doppelprodukt 	Das Produkt wird 2x nacheinander zubereitet (2 Hübe).
»Gemahlener Kaffee« 	Das Produkt wird mit gemahlenem Kaffee zubereitet.

- i** Die Speciality Selection schließt nach 10 Sekunden.
- i** Wenn Sie Ihre Vorauswahl **kurz** drücken, wird das nächste Produkt gemäß Ihrer Vorauswahl zubereitet.



- i** Wenn Sie Ihre Vorauswahl **lang** (2 Sekunden) drücken, ist die Vorauswahl so lange aktiv, bis Sie Ihre Z10 ausschalten.

## Cold Brew

Mit der Vorauswahl »Cold Brew« bereiten Sie eine kalte Kaffeespezialität zu.

**Beispiel:** Kaffee mit Vorauswahl »Cold Brew«

- ▶ Füllen Sie kaltes Wasser in den Wassertank.

- i** Sie können das Brühergebnis beeinflussen: Je kälter das Wasser im Wassertank, desto kälter das Brühergebnis Ihrer Zubereitung.



- ▶ Stellen Sie eine Tasse unter den Kombiauslauf.
- ▶ Geben Sie nach persönlichem Belieben Eiswürfel in Ihre Tasse.
- ▶ Tippen Sie auf »■■■■«, um die Speciality Selection aufzurufen.

- i** Die Speciality Selection schließt nach 10 Sekunden.

- ▶ Tippen Sie auf ☼, um die Vorauswahl »Cold Brew« zu tätigen.
- ▶ Tippen Sie auf »Kaffee«.

Die voreingestellte Wassermenge des Kaffees fließt in die Tasse.

## Espresso und Kaffee



**Beispiel:** Kaffee

- ▶ Stellen Sie eine Tasse unter den Kombiauslauf.
- ▶ Tippen Sie auf »Kaffee«.

Die voreingestellte Wassermenge des Kaffees fließt in die Tasse.

## Latte macchiato, Cappuccino und weitere Kaffeespezialitäten mit Milch

Ihre Z10 bereitet Ihnen folgende Kaffeespezialitäten mit Milch auf Knopfdruck zu:

- Cortado
- Latte macchiato
- Espresso macchiato
- Flat White
- Cappuccino
- Milchkaffee

**Beispiel:** Latte macchiato

**Voraussetzung:** Milch ist am Kombiauslauf angeschlossen.

## 4 Zubereitung



- ▶ Stellen Sie ein Glas unter den Kombiauslauf.
- ▶ Tippen Sie auf »**Latte macchiato**«.  
Die voreingestellte Milch- und Milchschaummenge fließt in das Glas.
- i** Es folgt eine kurze Pause, in der sich die warme Milch vom Milchschaum trennt. So können die typischen Schichten eines Latte macchiato entstehen.

Die voreingestellte Wassermenge des Espressos fließt in das Glas.

- i** 8 Minuten nach der Zubereitung wird das Milchsystem automatisch gespült. Stellen Sie daher immer ein Gefäß unter den Kombiauslauf, nachdem Sie Milch zubereitet haben.

Damit das Milchsystem im Kombiauslauf einwandfrei funktioniert, müssen Sie dieses **täglich** reinigen (siehe Kapitel 7 »Pflege – Milchsystem reinigen«).

### Milch und Milchschaum

Ihre Z10 bereitet warme Milch und Milchschaum zu.

- i** **8 Minuten** nach jeder Milchzubereitung wird **automatisch** das Milchsystem gespült. Stellen Sie daher immer ein Gefäß unter den Kombiauslauf, nachdem Sie Milch zubereitet haben.

### Espresso doppio

»Doppio« ist italienisch und bedeutet »doppelt«. Bei der Zubereitung von Espresso doppio werden nacheinander zwei Espresso zubereitet. Resultat ist eine besonders kräftige und aromatische Kaffeespezialität.

### Caffè Barista und Lungo Barista

Beim »Caffè Barista« und »Lungo Barista« kombiniert die Z10 den Kaffee in einer speziellen Zubereitungsmethode mit heißem Wasser. So entsteht eine vollmundige und besonders leicht bekömmliche Kaffeespezialität. Die Menge dieses zusätzlichen Wassers können Sie ändern (siehe Kapitel 4 »Zubereitung – Produkteinstellungen anpassen«).

### Kännchen Kaffee

Die guten alten Zeiten noch einmal aufleben lassen – das »Kännchen Kaffee«, klassischerweise aus Porzellan, bietet Gelegenheit zur Entschleunigung und Zusammenkunft. Das »Kännchen Kaffee« bezeichnet eine grosse Portion Schwarzkaffee, die konventionell zum Frühstück oder zum Kuchen serviert wird. Füllen Sie es mit 1–5 Hüben Schwarzkaffee.

## Gemahlener Kaffee

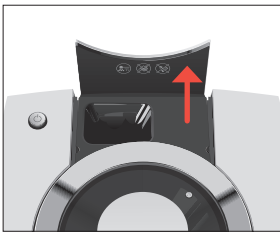
Über den Einfülltrichter für gemahlene Kaffee haben Sie die Möglichkeit, einen zweiten, beispielsweise koffeinfreien, Kaffee zu verwenden.

- Füllen Sie nie mehr als zwei gestrichene Dosierlöffel gemahlene Kaffee ein.
- Verwenden Sie nicht zu fein gemahlene Kaffee. Dieser kann das System verstopfen und der Kaffee läuft nur tropfenweise durch.
- Wenn Sie zu wenig gemahlene Kaffee eingefüllt haben, wird »Zu wenig gemahlener Kaffee« angezeigt und die Z10 bricht den Vorgang ab.
- Die gewünschte Kaffeespezialität muss innerhalb von ca. 1 Minute nach Einfüllen des gemahlene Kaffees zubereitet werden. Ansonsten bricht die Z10 den Vorgang ab und ist wieder betriebsbereit.

Die Zubereitung aller Kaffeespezialitäten mit gemahlene Kaffee folgt immer dem gleichen Muster.

**Beispiel:** So bereiten Sie einen Espresso mit gemahlene Kaffee zu.

- Stellen Sie eine Espressotasse unter den Kombiauslauf.
  - Tippen Sie auf »■■■■«, um die Speciality Selection aufzurufen.
  - Tippen Sie auf ☕.
  - Tippen Sie auf »Espresso«.
  - »Gemahlene Kaffee einfüllen«
  - Öffnen Sie die Abdeckung des Pulverschachts für gemahlene Kaffee.
  - Füllen Sie einen gestrichenen Dosierlöffel gemahlene Kaffee in den Einfülltrichter.
  - Schließen Sie die Abdeckung des Pulverschachts.
  - Tippen Sie auf »Weiter«.
  - Tippen Sie auf »Espresso«.
- Die voreingestellte Wassermenge des Espressos fließt in die Tasse.



## Heißwasser

Die Z10 bietet Ihnen die Möglichkeit, verschiedene Varianten von Heißwasser zuzubereiten:

- »Heißwasser«
- »Heißwasser für Grüntee«

### ⚠ VORSICHT

Verbrühungsgefahr durch heiße Wasserspritzer.

- Vermeiden Sie direkten Hautkontakt.



**Beispiel:** Heißwasser

- ▶ Stellen Sie eine Tasse unter den Kombiauslauf.
- ▶ Tippen Sie auf »**Heißwasser**«.  
Die voreingestellte Wassermenge fließt in die Tasse.



**Produkteinstellungen anpassen**

Tippen Sie **ca. 2 Sekunden** auf ein Produkt, um zu den Einstellmöglichkeiten zu gelangen:

- »**Produkteinstellungen**«: Nehmen Sie individuelle Einstellungen wie Kaffeestärke, Wassermenge etc. vor.
- »**Initialen**«: Ändern Sie den Namen des Produkts.
- »**Dauerhafte Vorauswahl**«: Nehmen Sie eine dauerhafte Vorauswahl (Speciality Selection) vor.
- »**Produkt ersetzen**«: Ersetzen Sie die Produkte auf dem Startbildschirm durch Ihre Favoriten.

Die Einstellmöglichkeiten folgen immer dem gleichen Muster.

**Beispiel:** So ändern Sie die Kaffeestärke von einem Kaffee.

- ▶ Tippen Sie **ca. 2 Sekunden** auf »Kaffee«.
- ▶ Tippen Sie auf »**Produkteinstellungen**«.
  - **i** Abhängig vom ausgewählten Produkt ergeben sich ggf. unterschiedliche Einstellmöglichkeiten, die in Form von Symbolen auf Ihrem Display abgebildet werden.
- ▶ Tippen Sie auf das Symbol .  
Das Symbol  erscheint weiß.
- ▶ Drehen Sie den Rotary Switch, um die Einstellung zu ändern.
- ▶ Tippen Sie auf »**Speichern**«.
- ▶ Tippen Sie auf »**Zurück**«, um zum Startbildschirm zu gelangen.

## 5 Täglicher Betrieb

### Gerät ein- und ausschalten



- ▶ Stellen Sie ein Gefäß unter den Kombiauslauf.
- ▶ Drücken Sie die Taste Ein/Aus  $\phi$ .

#### »Gerät spült«

Ihre Z10 ist ein- bzw. ausgeschaltet.

- i** Beim Ausschalten wird das System nur dann gespült, wenn eine Kaffeespezialität zubereitet wurde.
- i** Wurde vor dem Ausschalten Milch zubereitet, werden Sie aufgefordert, eine Milchsystem-Reinigung durchzuführen (»Milchsystem-Reinigung«). Nach 30 Sekunden wird der Ausschaltvorgang automatisch fortgesetzt.

### Wassertank füllen

Die tägliche Pflege des Geräts und die Hygiene im Umgang mit Milch, Kaffee und Wasser sind entscheidend für ein konstant perfektes Kaffeerresultat in der Tasse. Wechseln Sie deshalb **täglich** das Wasser.

#### VORSICHT

Milch, kohlenensäurehaltiges Mineralwasser oder andere Flüssigkeiten können den Wassertank oder das Gerät beschädigen.

- ▶ Füllen Sie ausschließlich frisches, kaltes Wasser in den Wassertank.
- 
- ▶ Entfernen Sie den Wassertank und spülen Sie ihn mit kaltem Wasser aus.
  - ▶ Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Wasser und setzen Sie ihn wieder ein.


**Pflegemaßnahmen**

Eine optimale Kaffeequalität ist von vielen Faktoren abhängig. Eine wichtige Voraussetzung ist die stete Pflege Ihrer Z10. Führen Sie folgende Maßnahmen durch:

<b>Pflegemaßnahme</b>	<b>täglich</b>	<b>bei Bedarf</b>	<b>Anmerkung</b>
Restwasserschale und Kaffeesatzbehälter leeren und mit warmem Wasser spülen (der Einsatz für die Restwasserschale, die Restwasserschale und der Kaffeesatzbehälter sind spülmaschinengeeignet)	■		Leeren Sie den Kaffeesatzbehälter immer bei eingeschaltetem Gerät. Nur so wird der Kaffeesatzzähler wieder zurückgesetzt.
Milchsystem reinigen (bei starker Verschmutzung zusätzlich zerlegen)		■	Siehe Kapitel 7 »Pflege – Kombi- auslauf zerlegen und spülen«
Milchschlauch spülen	■		
Wassertank spülen	■		
Geräteoberfläche mit einem sauberen, weichen, feuchten Tuch (z. B. Mikrofaser) abwischen	■		
Milchschlauch HP3 wechseln		ca. alle 3 Monate	
Auswechselbaren Milchauslauf CX3 wechseln		ca. alle 3 Monate	
Innenwände des Wassertanks mit einer Bürste reinigen		■	
Ober- und Unterseite der Tassenplattform reinigen		■	
Restwasserschale und Kaffeesatzbehälter reinigen		■	Im Abschnitt »Pflege« ☸ innerhalb des Cockpits erscheint die Meldung »Pflegehinweis«.

**i** Informationen zur Pflege Ihrer Z10 finden Sie auch im Bereich »Pflege« ☸ im Programmpunkt »Pflege-Informationen«.





## 6 Geräteeinstellungen

Drücken Sie den Rotary Switch, um in das Cockpit zu gelangen. Im Abschnitt »Geräteeinstellung«  können Sie folgende Einstellungen vornehmen:

Programmpunkt	Erläuterung
»Produktname«	Produktbilder mit/ohne Produktnamen auf dem Startbildschirm anzeigen
»Anzahl Startbildschirme«	Anzahl Startbildschirme festlegen (1–4)
»Anzahl Produkte«	Anzahl der Produkte auf dem Startbildschirm einstellen: 2 Produkte, 5 Produkte oder automatisch (»Intelligenter Modus«)
»Wi-Fi Verbindung«	Z10 per Funk mit der App von JURA (J.O.E.®) verbinden oder die Verbindung wieder trennen (siehe Kapitel 3 »Vorbereiten und in Betrieb nehmen – WiFi-Verbindung herstellen«)
»Ausschalten nach«	Automatische Ausschaltzeit einstellen, um Energie zu sparen (Ausschalten nach 15 Minuten, 30 Minuten oder 1–9 Stunden nach der letzten Aktion am Gerät)
»Sprachauswahl«	Sprache einstellen
»Werkseinstellungen«	Z10 auf Werkseinstellungen zurücksetzen (Ihre Z10 schaltet sich danach aus)
»Wasserhärte«	Wasserhärte des verwendeten Wassers einstellen (1 °dH bis 30 °dH), um eine Verkalkung Ihres Geräts zu vermeiden.
»Einheiten«	Einheit der Wassermenge einstellen (ml oder oz)
»Informationen«	Software-Version einsehen
»Beistellgeräte«	Ihre Z10 per Funk mit dem Milchkühler Cool Control verbinden oder die Verbindung wieder trennen
»Display«	Displayhelligkeit ändern (in 10-Prozent-Schritten)
»System leeren«	Das System leeren, um die Z10 beim Transport vor Frost zu schützen (siehe Kapitel 10 »Transport und umweltgerechte Entsorgung – Transport / System leeren«)
»Zubereitungszähler«	Zubereitungszähler einsehen
»Pflegezähler«	Pflegezähler einsehen

## 7 Pflege

### Grundsätzliches zur Pflege:


- Drücken Sie den Rotary Switch, um in das Cockpit zu gelangen. Dieses besteht aus einem Abschnitt »Pflegestatus«  und einem Abschnitt »Geräteeinstellung« . Die Pflege Ihrer Z10 steuern Sie im Abschnitt .
- Ist das Anstoßen eines Pflegeprogramms notwendig, erscheint das Symbol  rot hinterlegt. Drücken Sie den Rotary Switch, um in das Cockpit zu gelangen. Das Cockpit stellt durchzuführende Pflegeprogramme in Form rot hinterlegter Meldungen dar. Drücken Sie die Taste der entsprechenden Meldung, um direkt in das Pflegeprogramm einzusteigen. Kurz bevorstehende Pflegeprogramme signalisiert Ihre Z10 mit einer Balkenanzeige innerhalb der Meldung.
- Führen Sie das jeweilige Pflegeprogramm durch, sobald Sie dazu aufgefordert werden.

### Gerät spülen

Sie können die Kaffeespülung jederzeit manuell auslösen.



**Voraussetzung:** Der Startbildschirm wird angezeigt.

- Stellen Sie ein Gefäß unter den Kombiauslauf.
- Drücken Sie den Rotary Switch.
- Tippen Sie auf .
- Tippen Sie auf »Spülung«, um den Spülvorgang auszulösen. Der Vorgang stoppt automatisch.

### Automatische Milchsystem-Spülung

**8 Minuten** nach jeder Milchzubereitung wird **automatisch** das Milchsystem gespült. Stellen Sie daher immer ein Gefäß unter den Kombiauslauf, nachdem Sie Milch zubereitet haben.

### Milchsystem reinigen

Damit das Milchsystem im Kombiauslauf einwandfrei funktioniert, müssen Sie es **täglich** reinigen, wenn Sie Milch zubereitet haben.

#### VORSICHT

Schäden am Gerät und Rückstände im Wasser durch falsche Reiniger sind nicht auszuschließen.

- Verwenden Sie ausschließlich original JURA-Pflegeprodukte.


---

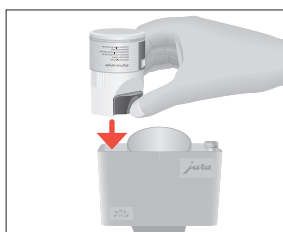
 Der JURA-Milchsystem-Reiniger ist im Fachhandel erhältlich.



- i** Verwenden Sie für die Milchsystem-Reinigung den im Lieferumfang enthaltenen Behälter.

**Voraussetzung:** Der Startbildschirm wird angezeigt.

- ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.
- ▶ Tippen Sie auf .
- ▶ Tippen Sie auf »Milchsystem-Reinigung«.
- ▶ Tippen Sie auf »Weiter«.
- ▶ »Reiniger für Milchsystem-Reinigung« / »Milchschlauch verbinden«
- ▶ Entfernen Sie den Milchschlauch aus dem Milchbehälter oder dem Milchkühler.
- ▶ Füllen Sie 1 Dosiereinheit Milchsystem-Reiniger in den Behälter für die Milchsystem-Reinigung.

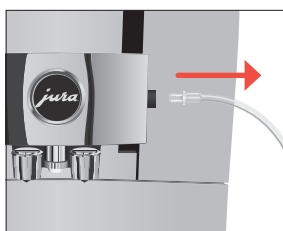


- ▶ Stellen Sie den Behälter unter den Kombiauslauf und verbinden Sie den Milchschlauch mit dem Behälter.

- i** Um den Milchschlauch korrekt mit dem Behälter verbinden zu können, muss der Milchschlauch mit einem Anschlussstück ausgestattet sein.

- ▶ Schieben Sie den Kombiauslauf nach unten, um den Behälter zu fixieren.
- ▶ Tippen Sie auf »Starten«.
- ▶ Der Kombiauslauf und der Milchschlauch werden gereinigt.
- ▶ Der Vorgang stoppt automatisch.

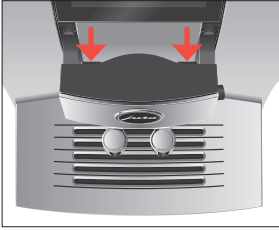
## Kombiauslauf zerlegen und spülen



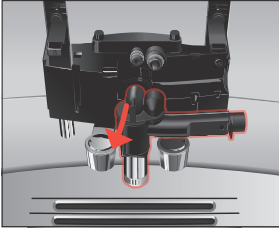
Wenn zu wenig Schaum beim Aufschäumen von Milch entsteht oder Milch aus dem Kombiauslauf spritzt, kann dieser verschmutzt sein. Zerlegen und spülen Sie in diesem Fall den Kombiauslauf.

- ▶ Entfernen Sie den Milchschlauch und spülen Sie ihn gründlich unter fließendem Wasser.

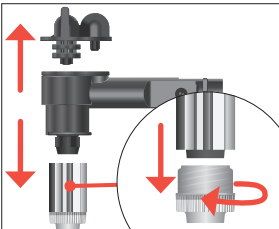
## 7 Pflege



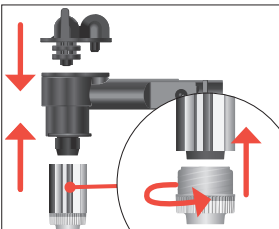
- ▶ Drücken Sie die Entriegelungen und nehmen Sie die Abdeckung des Kombiauslaufs nach oben ab.



- ▶ Nehmen Sie das Milchsystem aus dem Kombiauslauf.
  - ⓘ Hebeln Sie das Milchsystem nicht am Milchschauchanschluss heraus. Entfernen Sie es in einer handfesten Bewegung, um etwaige Verkantungen zu vermeiden.



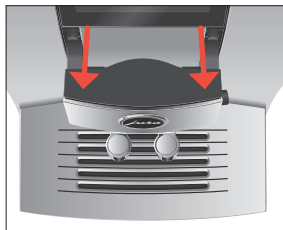
- ▶ Zerlegen Sie das Milchsystem in seine Einzelteile.
- ▶ Spülen Sie alle Teile unter fließendem Wasser. Bei stark eingetrockneten Milchrückständen legen Sie die Einzelteile zunächst in eine Lösung aus 250 ml Wasser und 1 Dosiereinheit JURA-Milchsystem-Reiniger ein. Spülen Sie die Einzelteile danach gründlich.



- ▶ Stecken Sie das Milchsystem wieder zusammen.



- ▶ Setzen Sie die zusammengesteckten Einzelteile wieder in den Kombiauslauf ein und drücken Sie sie fest.



- ▶ Setzen Sie die Abdeckung des Kombiauslaufs auf. Vergewissern Sie sich, dass die Abdeckung des Kombiauslaufs richtig eingerastet ist.

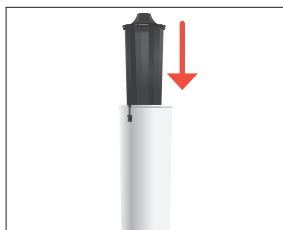
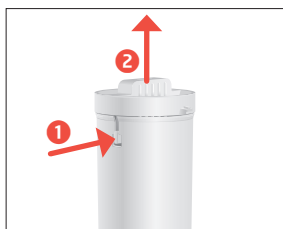
## Filter einsetzen/wechseln

Sobald die Filterpatrone erschöpft ist (abhängig von der eingestellten Wasserhärte), verlangt die Z10 einen Filterwechsel.

- ❗ Ihre Z10 muss nicht mehr entkalkt werden, wenn Sie die Filterpatrone CLARIS Smart verwenden.
- ❗ Filterpatronen CLARIS Smart sind im Fachhandel erhältlich.

**Voraussetzung:** Der Startbildschirm wird angezeigt. (Oder im Cockpit steht »Filterwechsel«, wenn Sie bereits einen Filter verwenden.)

- ▶ Entfernen Sie den Wassertank und leeren Sie ihn.
- ▶ Drehen Sie die Filterummantelung gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie sie aus dem Wassertank.
- ▶ Öffnen Sie die Filterummantelung.
- ▶ Entfernen Sie die alte Filterpatrone CLARIS Smart.



- ▶ Setzen Sie eine **neue** Filterpatrone CLARIS Smart ein.
- ▶ Schließen Sie die Filterummantelung.
- ▶ Setzen Sie die Filterummantelung im Wassertank ein.



- ▶ Drehen Sie die Filterummantelung im Uhrzeigersinn, bis sie hörbar einrastet.
- ▶ Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Wasser und setzen Sie ihn wieder ein.  
Das Gerät erkennt automatisch, dass Sie soeben die Filterpatrone eingesetzt/gewechselt haben.  
»Filter wird gespült«  
»Restwasserschale leeren«
- ▶ Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.  
Der Startbildschirm wird angezeigt.

## Gerät reinigen

Nach 180 Zubereitungen oder 80 Einschaltspülungen verlangt die Z10 eine Reinigung.

### VORSICHT

Schäden am Gerät und Rückstände im Wasser durch falsche Reiniger sind nicht auszuschließen.

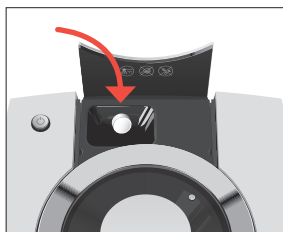
- ▶ Verwenden Sie ausschließlich original JURA-Pflegeprodukte.

- ❗ Das Reinigungsprogramm dauert ca. 20 Minuten.
- ❗ Unterbrechen Sie das Reinigungsprogramm nicht. Die Reinigungsqualität wird dadurch beeinträchtigt.
- ❗ JURA-Reinigungstabletten sind im Fachhandel erhältlich.

**Voraussetzung:** Im Cockpit steht »Reinigung«.

- ▶ Tippen Sie auf »Reinigung«.
- ▶ Tippen Sie auf »Starten«.  
»Kaffeesatzbehälter leeren«
- ▶ Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.  
»Rotary Switch drücken«
- ▶ Stellen Sie ein Gefäß unter den Kombiauslauf.
- ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.  
»Gerät reinigt«, es fließt Wasser aus dem Kombiauslauf.  
Der Vorgang unterbricht, »Reinigungstablette einwerfen«.
- ▶ Öffnen Sie die Abdeckung des Einfülltrichters für gemahlene Kaffee.





- Werfen Sie eine JURA-Reinigungstablette in den Einfülltrichter.
- Schließen Sie die Abdeckung des Einfülltrichters.
- Tippen Sie auf »Weiter«.  
»Gerät reinigt«, es fließt mehrmals Wasser aus dem Kombiauslauf.
- »Kaffeesatzbehälter leeren«
- Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.

## Gerät entkalken

Die Z10 verkalkt gebrauchsbedingt und verlangt automatisch eine Entkalkung. Die Verkalkung hängt vom Härtegrad Ihres Wassers ab.

- i** Wenn Sie eine Filterpatrone CLARIS Smart verwenden, erscheint keine Aufforderung zum Entkalken.

### ⚠ VORSICHT

Reizungen durch Haut- und Augenkontakt mit dem Entkalkungsmittel sind nicht auszuschließen.

- Vermeiden Sie Haut- und Augenkontakt.
- Spülen Sie das Entkalkungsmittel mit klarem Wasser ab. Nach Augenkontakt Arzt aufsuchen.

### VORSICHT

Schäden am Gerät und Rückstände im Wasser durch falsche Entkalkungsmittel sind nicht auszuschließen.

- Verwenden Sie ausschließlich original JURA-Pflegeprodukte.

### VORSICHT

Bei Unterbrechung des Entkalkungsvorgangs sind Schäden am Gerät nicht auszuschließen.

- Führen Sie die Entkalkung komplett durch.

### VORSICHT

Schäden an empfindlichen Flächen (z.B. Marmor) durch Kontakt mit dem Entkalkungsmittel sind nicht auszuschließen.

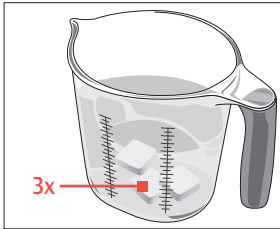
- Entfernen Sie Spritzer sofort.

- i** Das Entkalkungsprogramm dauert ca. 45 Minuten.

- i** JURA-Entkalkungstabletten sind im Fachhandel erhältlich.

**Voraussetzung:** Im Cockpit steht »Entkalkung«.

- Tippen Sie auf »Entkalkung«.
- Tippen Sie auf »Starten«.  
»Restwasserschale leeren«
- Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.  
»Entkalkungsmittel in Wassertank«



- ▶ Entfernen Sie den Wassertank und leeren Sie ihn.
- ▶ Lösen Sie 3 JURA-Entkalkungstabletten in einem Gefäß vollständig in 600 ml Wasser auf. Dies kann einige Minuten dauern.
- ▶ Füllen Sie die Lösung in den **leeren** Wassertank und setzen Sie ihn ein.

»Rotary Switch drücken«

- ▶ Stellen Sie ein Gefäß unter den Heißwasserauslauf und den Kombiauslauf.
  - ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.
- »Gerät entkalkt«, es fließt mehrmals Wasser direkt in die Restwasserschale sowie aus dem Heißwasser- und aus dem Kombiauslauf.

»Restwasserschale leeren«

- ▶ Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.

»Wassertank füllen«

- ▶ Leeren Sie das Gefäß und stellen Sie es unter den Heißwasser- und Kombiauslauf.
- ▶ Entfernen Sie den Wassertank und spülen Sie ihn gründlich aus.
- ▶ Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Wasser und setzen Sie ihn wieder ein.

»Rotary Switch drücken«

- ▶ Drücken Sie den Rotary Switch.
- Es fließt mehrmals Wasser direkt in die Restwasserschale sowie aus dem Heißwasser- und aus dem Kombiauslauf.

»Restwasserschale leeren«

- ▶ Leeren Sie die Restwasserschale und den Kaffeesatzbehälter und setzen Sie diese wieder ein.

**i** Im Falle eines unvorhergesehenen Abbruchs des Entkalkungsvorgangs spülen Sie den Wassertank gründlich aus.

## Wassertank entkalken

Der Wassertank kann verkalken. Um eine einwandfreie Funktion zu gewährleisten, sollten Sie von Zeit zu Zeit den Wassertank entkalken.

- Entfernen Sie den Wassertank.
- Falls Sie eine Filterpatrone CLARIS Smart verwenden, entfernen Sie diese.
- Lösen Sie 3 JURA-Entkalkungstabletten im vollständig gefüllten Wassertank auf.
- Lassen Sie den Wassertank mit der Entkalkungslösung mehrere Stunden (z.B. über Nacht) stehen.
- Leeren Sie den Wassertank und spülen Sie ihn gründlich aus.
- Falls Sie eine Filterpatrone CLARIS Smart verwenden, setzen Sie diese wieder ein.
- Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Wasser und setzen Sie ihn wieder ein.

## Bohnenbehälter reinigen

Kaffeebohnen können eine leichte Fettschicht aufweisen, die an den Wänden des Bohnenbehälters zurückbleibt. Diese Rückstände können das Kaffeeergebnis negativ beeinflussen. Reinigen Sie deshalb von Zeit zu Zeit den Bohnenbehälter.

**Voraussetzung:** Im Display steht »Bohnenbehälter füllen«.


- Schalten Sie das Gerät mit der Taste Ein/Aus  $\odot$  aus.
- Entfernen Sie den Aromaschutzdeckel.
- Reinigen Sie den Bohnenbehälter mit einem trockenen, weichen Tuch.
- Füllen Sie Kaffeebohnen in den Bohnenbehälter und schließen Sie den Aromaschutzdeckel.

## 8 Meldungen im Display

### Meldungen auf dem Startbildschirm

Meldung	Ursache/Folge	Maßnahme
»Wassertank füllen«	Der Wassertank ist leer. Keine Zubereitung möglich.	► Füllen Sie den Wassertank (siehe Kapitel 5 »Täglicher Betrieb – Wassertank füllen«).
»Kaffeesatzbehälter leeren« / »Restwasserschale leeren«	Der Kaffeesatzbehälter ist voll. / Die Restwasserschale ist voll. Keine Zubereitung möglich.	► Leeren Sie den Kaffeesatzbehälter und die Restwasserschale (siehe Kapitel 5 »Täglicher Betrieb – Pflegemaßnahmen«).
»Restwasserschale fehlt«	Die Restwasserschale ist nicht richtig oder gar nicht eingesetzt. Keine Zubereitung möglich.	► Setzen Sie die Restwasserschale ein.
»Bohnenbehälter füllen«	Der Bohnenbehälter ist leer. Sie können keine Kaffeespezialitäten zubereiten; Heißwasser- oder Milchezubereitung ist möglich.	► Füllen Sie den Bohnenbehälter (siehe Kapitel 3 »Vorbereiten und in Betrieb nehmen – Bohnenbehälter füllen«).
»Zu wenig gemahlener Kaffee«	Es wurde zu wenig gemahlener Kaffee eingefüllt, die Z10 bricht den Vorgang ab.	► Füllen Sie bei der nächsten Zubereitung mehr gemahlene Kaffee ein (siehe Kapitel 4 »Zubereitung – Gemahlener Kaffee«).
»Auslauf fehlt«	Die Abdeckung des Kombiauslaufs ist nicht aufgesetzt.	► Setzen Sie die Abdeckung des Kombiauslaufs korrekt auf.

### Meldungen im Cockpit

Meldung	Ursache/Folge	Maßnahme
Das Filtersymbol  leuchtet rot. »Filterwechsel«	Die Wirkung der Filterpatrone ist erschöpft.	► Ersetzen Sie die Filterpatrone CLARIS Smart (siehe Kapitel 7 »Pflege – Filter einsetzen/wechseln«).
»Reinigung«	Die Z10 fordert eine Reinigung.	► Führen Sie die Reinigung durch (siehe Kapitel 7 »Pflege – Gerät reinigen«).
»Entkalkung«	Die Z10 fordert eine Entkalkung.	► Führen Sie eine Entkalkung durch (siehe Kapitel 7 »Pflege – Gerät entkalken«).
»Milchsystem-Reinigung«	Die Z10 fordert eine Milchsystem-Reinigung.	► Führen Sie eine Milchsystem-Reinigung durch (siehe Kapitel 7 »Pflege – Milchsystem reinigen«).



## 9 Störungen beheben

Problem	Ursache/Folge	Maßnahme
Es entsteht zu wenig Schaum beim Aufschäumen von Milch oder Milch spritzt aus dem Kombiauslauf.	Der Kombiauslauf ist verschmutzt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Vergewissern Sie sich, dass die Abdeckung des Kombiauslaufs richtig aufgesetzt ist.</li> <li>▸ Reinigen Sie das Milchsystem im Kombiauslauf (siehe Kapitel 7 »Pflege – Milchsystem reinigen«).</li> <li>▸ Zerlegen und spülen Sie den Kombiauslauf (siehe Kapitel 7 »Pflege – Kombiauslauf zerlegen und spülen«).</li> </ul>
	Die Milch- und Milchschaumtemperatur ist zu hoch eingestellt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Stellen Sie die Milch- und Milchschaumtemperatur des jeweiligen Produkts niedriger ein.</li> </ul>
Bei Kaffeespezialitäten mit eher feinerer Mahlgradeinstellung fließt der Kaffee nur tropfenweise.	Der gemahlene Kaffee ist zu fein gemahlen und verstopft das System.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Stellen Sie den Mahlgrad der entsprechenden Kaffeespezialität sofern möglich 1–2 Stufen gröber ein (siehe Kapitel 4 »Zubereitung – Produkteinstellungen anpassen«).</li> </ul>
Bei der Kaffeezubereitung fließt der Kaffee nur tropfenweise.	Der gemahlene Kaffee ist zu fein gemahlen und verstopft das System.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Verwenden Sie gröber gemahlene Kaffee (siehe Kapitel 4 »Zubereitung – Gemahlener Kaffee«).</li> </ul>
	Eventuell wurde die Wasserhärte nicht richtig eingestellt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Führen Sie eine Entkalkung durch (siehe Kapitel 7 »Pflege – Gerät entkalken«).</li> </ul>
Hinter dem Kaffeersatzbehälter liegt trockenes Kaffeepulver.	Die verwendeten Kaffeebohnen führen zu einem überdurchschnittlichen Volumen an gemahlenem Kaffee.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Reduzieren Sie die Kaffeestärke oder stellen Sie den Mahlgrad feiner ein (siehe Kapitel 4 »Zubereitung – Produkteinstellungen anpassen«).</li> </ul>
»Wassertank füllen« wird trotz leerem Wassertank nicht angezeigt.	Der Wassertank ist stark verkalkt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Entkalken Sie den Wassertank (siehe Kapitel 7 »Pflege – Wassertank entkalken«).</li> </ul>
Mahlwerk macht sehr laute Geräusche.	Im Mahlwerk befinden sich Fremdkörper.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Kontaktieren Sie den Kundendienst in Ihrem Land (siehe Kapitel 13 »JURA-Kontakte / Rechtliche Hinweise«).</li> </ul>

Problem	Ursache/Folge	Maßnahme
»Error 2« oder »Error 5« wird angezeigt.	Wurde das Gerät längere Zeit Kälte ausgesetzt, kann aus Sicherheitsgründen das Aufheizen gesperrt sein.	▸ Wärmen Sie das Gerät bei Zimmertemperatur auf.
Andere »Error«-Meldungen werden angezeigt.	–	▸ Schalten Sie die Z10 mit der Taste Ein/Aus $\odot$ aus. Kontaktieren Sie den Kundendienst in Ihrem Land (siehe Kapitel 13 »JURA-Kontakte / Rechtliche Hinweise«).
Es kommt wenig bzw. kein Dampf aus dem Kombiauslauf. Das Pumpgeräusch ist sehr leise.	Das Anschlussteil des Milchsystems im Kombiauslauf kann verstopft sein durch Milchrückstände oder Kalksplitter, die sich während des Entkalkens gelöst haben.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▸ Drücken Sie die Entriegelungen und nehmen Sie die Abdeckung des Kombiauslaufs nach oben ab.</li> <li>▸ Nehmen Sie das Milchsystem aus dem Kombiauslauf.</li> <li>▸ Schrauben Sie das schwarze Anschlussteil ab mithilfe der Sechskantöffnung am Dosierlöffel für gemahlene Kaffee.</li> <li>▸ Reinigen Sie das Anschlussteil gründlich.</li> <li>▸ Schrauben Sie das Anschlussteil mit der Hand an.</li> <li>▸ Ziehen Sie es mit der Sechskantöffnung am Dosierlöffel vorsichtig mit maximal einer Viertelumdrehung fest.</li> </ul>

**i** Konnten die Störungen nicht behoben werden, kontaktieren Sie den Kundendienst in Ihrem Land (siehe Kapitel 13 »JURA-Kontakte / Rechtliche Hinweise«).


## 10 Transport und umweltgerechte Entsorgung

### Transport / System leeren

Bewahren Sie die Verpackung der Z10 auf. Sie dient zum Schutz beim Transport.

Um die Z10 beim Transport vor Frost zu schützen, muss das System geleert werden.

**Voraussetzung:** Der Startbildschirm wird angezeigt.

- Entfernen Sie den Milchschauch aus dem Kombiauslauf.
- Stellen Sie ein Gefäß unter den Kombiauslauf.
- Drücken Sie den Rotary Switch.
- Tippen Sie auf das Symbol »Geräteeinstellung« .
- Wechseln Sie auf die Seite »2/2«.
- Tippen Sie auf »System leeren«.
- Entfernen Sie den Wassertank und leeren Sie ihn.
- Drücken Sie den Rotary Switch.

Es strömt so lange Dampf aus dem Kombiauslauf und aus der Heißwasserdüse, bis das System leer ist.

Ihre Z10 ist ausgeschaltet.



### Entsorgung

Bitte entsorgen Sie Altgeräte umweltgerecht.



Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Verwertung zugeführt werden sollten. Entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme.

# 11 Technische Daten

Spannung	220–240 V ~, 50 Hz
Leistung	1450 W
Konformitätszeichen	<b>CE</b>
Energieverbrauch	ca. 6 Wh
Pumpendruck	statisch max. 15 bar
Fassungsvermögen Wassertank	2,4 l
Fassungsvermögen Bohnenbehälter	280 g
Fassungsvermögen Kaffeesatzbehälter	max. 20 Portionen
Kabellänge	ca. 1,1 m
Gewicht	12–13 kg (abhängig von der Maschinenvariante)
Maße (B × H × T)	32 × 36 × 47 cm
Milchsystem	HP3
Auswechselbarer Milchauslauf	CX3
Filterpatrone CLARIS Smart (RFID-Technologie)	Frequenzband 13,56 MHz Max. Sendeleistung < 1 mW
JURA WiFi Connect (Bluetooth-Verbindung)	Frequenzband 2,4 GHz Max. Sendeleistung < 1 mW
JURA WiFi Connect (WiFi-Verbindung)	Frequenzband 2,4 GHz Max. Sendeleistung < 100 mW
JURA Type	759

Hinweis für Prüfer (Wiederholungsprüfung nach DIN VDE 0701-0702): Der zentrale Erdungspunkt (ZEP) befindet sich an der Rückseite des Geräts, in unmittelbarer Nähe des Netzkabelanschlusses.

## 12 Index

### A

- Adressen 40
- Aromaschutzdeckel
  - Bohnenbehälter mit Aromaschutzdeckel 5
- Aroma Selection 16
- Aufstellen
  - Gerät aufstellen 10
- Auslauf
  - Heißwasserauslauf 5
  - Höhen- und breitenverstellbarer Kombiauslauf 5
- Ausschalten 21
- Auswechselbarer Milchauslauf 36

### B

- Beistellgerät verbinden 14
- Beschädigungen
  - Beschädigungen vermeiden 8
  - Umgang mit Beschädigungen 7
- Bestimmungsgemäße Verwendung 6
- Bluetooth 36
- Bohnenbehälter
  - Bohnenbehälter mit Aromaschutzdeckel 5
  - Füllen 10
  - Reinigen 31
- Bypass-Wassermenge 18

### C

- Caffè Barista 18
- Cappuccino 17
- Cockpit 13, 23, 24
- Cold Brew 17

### D

- Display
  - Cockpit 13
  - Touchscreen-Display 5, 10
- Display, Meldungen 32
- Dosierlöffel für gemahlene Kaffee 5

### E

- Einschalten 21
- Entkalken
  - Gerät 29
  - Wassertank 31
- Entsorgung 35
- Erdungspunkt 36
- Erste Inbetriebnahme 11
- Espresso 17
- Espresso doppio 18
- Espresso macchiato 17
- EU-Konformitätserklärung 40

### F

- Fehler
  - Störungen beheben 33
- Filter
  - Einsetzen 27
  - Wechseln 27
- Filterpatrone CLARIS Smart
  - Einsetzen 27
  - Wechseln 27
- Filterummantelung 5
- Flat White 17
- Füllen
  - Bohnenbehälter 10
  - Wassertank 21
- Funkverbindung 14, 27, 36

### G

- Gemahlener Kaffee 19
  - Dosierlöffel für gemahlene Kaffee 5
  - Pulverschacht für gemahlene Kaffee 5
- Gerät
  - Aufstellen 10
  - Entkalken 29
  - Reinigen 28
  - Spülen 24
- Geräteeinstellungen 23

### H

- Heißwasser 19
- Heißwasserauslauf 5
- Hotline 40

## I

Inbetriebnahme, Erste 11

## J

JURA

Kontakte 40

## K

Kaffee 17

Kaffeersatzbehälter 5

Kännchen Kaffee 18

Kinder 7

Kombiauslauf

Höhen- und breitenverstellbarer Kombi-  
auslauf 5

Zerlegen und spülen 25

Konformitätserklärung 40

Kontakte 40

Kundendienst 40

## L

Latte macchiato 17

## M

Meldungen im Display 32

Milch 18

Milch anschließen 13

Milchkaffee 17

Milchkühler Cool Control verbinden 14

Milchschaum 18

Milchsystem 36

Reinigen 24

Milchsystem-Spülung 24

## N

Netzkabel 5

Nutzerkreis 6

## P

Pflege 24

Pflegemaßnahmen 22

Probleme

Störungen beheben 33

Produkteinstellungen

Anpassen 20

Produkteinstellungen anpassen 20

Pulverkaffee

Gemahlener Kaffee 19

Pulverschacht

Pulverschacht für gemahlene Kaffee 5

## R

Reinigen

Bohnenbehälter 31

Gerät 28

Restwasserschale 5

RFID 36

Rotary Switch 5, 10

## S

Serviceschnittstelle 5

Sicherheitshinweise 6

Smart Connect 14

Speciality Selection

Extra Shot 16

Gemahlener Kaffee 16

Spülen

Gerät 24

Störungen beheben 33

Stromanschluss

Technische Daten 36

Symbolbeschreibung 6

System leeren 35

## T

Tassenplattform 5

Taste

Taste Ein/Aus 5

Technische Daten 36

Auswechselbarer Milchauslauf 36

Milchsystem 36

Telefon 40

Touchscreen-Display 5, 10

Transport 35

## W

Wasserhärte

Wasserhärte ermitteln 11

Wassertank 5

Entkalken 31

Füllen 21

WiFi 36

WiFi Connect 5, 14

WiFi-Verbindung 14

**Z**

- Zentraler Erdungspunkt 36
- Zubereitung 15, 17
  - Aroma Selection 16
  - Cappuccino 17
  - Cold Brew 17
  - Espresso 17
  - Espresso doppio 18
  - Espresso macchiato 17
  - Flat White 17
  - Gemahlener Kaffee 19
  - Heißwasser 19
  - Kaffee 17
  - Kännchen Kaffee 18
  - Latte macchiato 17
  - Lungo Barista 18
  - Milch 18
  - Milchkaffee 17
  - Milchschaum 18
  - Speciality Selection 16

## 13 JURA-Kontakte / Rechtliche Hinweise

JURA Elektroapparate AG  
Kaffeeweltstrasse 10  
CH-4626 Niederbuchsiten  
Tel. +41 (0)62 38 98 233

- i** Weitere Kontaktdaten für Ihr Land finden Sie online unter **jura.com**.
- i** Benötigen Sie Unterstützung bei der Bedienung Ihres Gerätes, finden Sie Hilfe unter **jura.com/service**.
- i** Ihre Meinung ist uns wichtig! Nutzen Sie die Kontaktmöglichkeiten unter **jura.com**.

**Richtlinien** Das Gerät entspricht den folgenden Richtlinien:

- 2014/35/EU – Niederspannungsrichtlinie
- 2014/30/EU – Elektromagnetische Verträglichkeit
- 2009/125/EG – Energierichtlinie
- 2011/65/EU – RoHS-Richtlinie
- 2014/53/EU – Funkgeräte richtlinie

Eine detaillierte EU-Konformitätserklärung für Ihre Z10 finden Sie unter **jura.com/conformity**.

**Technische Änderungen** Technische Änderungen vorbehalten. Die in dieser Bedienungsanleitung verwendeten Illustrationen sind stilisiert und zeigen nicht die Originalfarben des Geräts. Ihre Z10 kann in Details abweichen.